

MAXIMA &
MAXIMA PLUS



страхование здоровья индивидуальное и семейное

English - Russian Language Version

## New Normal Lifestyle Series Overview



Возможность продления срока действия Lifetime Renewability



24-часовая неотложная медицинская помощь по всему миру 24 Hours Worldwide Emergency Treatment Coverage



Полное медицинское страхование Full Medical Underwriting



Скидка за отсутствие обращений по полису No Claim Discount Awarded



Свободный выбор более чем из 450 больниц No Limit on Hospital Choices more than 450 hospitals



Безналичный расчет Cashless Treatment



Самостоятельный выбор премиальных скидок Your Choice of Premium Discount Options



Страхование от COVID-19 Covers COVID-19



Hестандартные случаи риска для здоровья Substandard Health Risks Considered



< Budget

**Product Cost** 

Premium >



Standard Plan Standard Plus Plan Standard Extra Plan



Premier Plan
Premier Plus Plan



Maxima Plan Maxima Plus Plan



Ultima Plan Ultima Plus Plan

< Limited Product Features •

Comprehensive >



Таблица страхового возмещения включает краткое описание страховых выплат, предоставляемых на период страхования, определение терминов размещены в разделе Определения Положений и Условий полиса страхования. Все суммы в таблице страхового возмещения представлены в тайских батах.

The benefit schedule provides a summary of the cover provided per period of insurance, the meanings of the defined terms can be found in the definitions section of the policy terms and conditions. All limits in the benefit schedule are expressed in Thai Baht.

Maximum benefit amount for in-patient per confinement  803MeLIBEHRE CTALIAOHAPHOTO ЛЕЧЕНИЯ (ГОСПИТАЛИЗАЦИЯ)  INPATIENT BENEFITS  Pagen 1: Прожевание и питание, расходы на медицинское обслуживание (стационарное) при госпитализации  Section 1: Room and Board, and Medical Service Fee(s) (Inpatient) per Confinement  Oтделение стационарной интенсивной терапии Intensive Care Inpatient Unit  Pagen 2: Pacxoды на медицинское обследование или лечение,  исследование компонентов крови, уход за пациентом, пекарства,  парентеральное питание и медицинское обследование или лечение,  исследование компонентов крови, уход за пациентом, пекарства,  парентеральное питание и медицинское обследование или лечение,  исследование компонентов крови, уход за пациентом, пекарства,  парентеральное питание и медицинское обследование   Pagen 2: Pacxoды на медицинское обследование   Section 2: Medical Expense(s) for Medical Examination(s) or Medical  Treatment, Blood and Blood Component Service Fee(s), Aurining Fee(s),   Pagen 2:1: Pacxoды на медицинское обследование   Subsection 2: Medical Expense(s) for Medical Examination(s)  Pagen 2:2: Pacxoды на лечение, исследование   Subsection 2: Medical Expense(s) for Medical Examination(s)  Pagen 2:3: Pacxoды на лекарства, парентеральное питание и  медицинские расходные материалы   Subsection 2: Medical Expense(s) for Medical Treatment, Blood,  and Blood Component Service Fee(s), and Nursing Fee(s)  Pagen 2:4: Pacxoды на лекарства и медицинские расходные  материалы 1 для приема лекарств и дому, максимум 14 дней  Subsection 2:4: Medicine (Тесб), рагенteral Nutrition Fee(s),  and Medical Supplies Fee(s)  Pagen 3:4: Отлата врача при госпитализации   Soction 4: Surgical Treatment (Surgery) and Procedure Fee(s) per   Pagen 4: Хирургическое лечение (хирургическая операция) и   соллата в полном объеме   Pagen 1:10 Intil  Maxcumyм 8 000 бать ден  Максимум 8 000 бать день  Максиму	СТРАХОВОЕ ВОЗМЕЩЕНИЕ BENEFITS	MAXIMA	MAXIMA PLUS
Paagen 1: Проживание и питание, расходы на медицинское обслуживание (стационарное) при госпитализации Section 1: Room and Board, and Medical Service Fee(s) (Inpatient) per Confinement  Отделение стационарной интенсивной терапии Intensive Cara Inpatient Unit  Paagen 2: Pacxoды на медицинское обследование или лечение, исследование компонентов крови, уход за пациентом, лекарства, парентеральное питание и медицинское расходные материалы при госпитализации Section 2: Medical Expense(s) for Medical Examination(s) or Medical Texatement, Blood and Blood Component Service Fee(s), Nursing Fee(s), Medicine Fee(s), Parenteral Nutrition Fee(s) and Medical Supplies Fee(s) per Confinement  Paagen 2: Pacxoды на медицинское обследование крови и ее компонентов, уход за пациентом  Subsection 2.1: Medical Expense(s) for Medical Examination(s)  Paagen 2.2: Pacxoды на лечение, исследование крови и ее компонентов, уход за пациентом  Subsection 2.2: Medical Expense(s) for Medical Treatment, Blood, and Blood Component Service Fee(s), and Nursing Fee(s), and Medical Supplies Fee(s) and Medical Supplies Pee(s) page 2.3: Pacxoды на лекарства, парентеральное питание и медицинские расходные материалы  Subsection 2.3: Medical Expense(s) for Medical Treatment, Blood, and Blood Component Service Fee(s), and Nursing Fee(s), and Medical Supplies Pee(s) page 2.3: Pacxoды на лекарства, парентеральное питание и медицинские расходные материалы 1 для приема лекарства и медицинские расходные материалы 1 для приема лекарства и медицинские расходные медецинальное и медицинские расходные материалы 1 для приема лекарства и медицинское обследование и медицинское обследован	Максимальная сумма возмещения за стационарное лечение пациен в период одной госпитализации Maximum benefit amount for in-patient per confinement		10,000,000
масимум 8 000 бат в день Махимум 10 000 бат	ВОЗМЕЩЕНИЕ СТАЦИОНАРНОГО ЛЕЧЕНИЯ (ГОСПИТАЛИЗАЦИЯ) INPATIENT BENEFITS		
Intensive Care Inpatient Unit  Pasagen 2: Расходы на медицинское обследование или лечение,  исследование компонентов крови, уход за пациентом, лекарства,  парентеральное питание и медицинские расходные материалы при  госпитализации  Section 2: Medical Expense(s) for Medical Examination(s) or Medical.  Treatment, Blood and Blood Component Service Fee(s), Nursing Fee(s),  Medicine Fee(s), Parenteral Nutrition Fee(s) and Medical Supplies Fee(s)  per Confinement  Pasagen 2.1: Pacxoды на медицинское обследование  Subsection 2.1: Medical Expense(s) for Medical Examination(s)  Pasagen 2.2: Pacxoды на лечение, исследование  Subsection 2.2: Medical Expense(s) for Medical Examination(s)  Pasagen 2.3: Расходы на лечение, исследование  компонентов, уход за пациентом Subsection 2.2: Medical Expense(s) for Medical Treatment, Blood,  and Blood Component Service Fee(s), and Nursing Fee(s)  Pasagen 2.3: Расходы на лекарства, парентеральное питание и  медицинские расходные материалы  Subsection 2.3: Medicine Fee(s), Parenteral Nutrition Fee(s),  and Medical Supplies Fee(s)  Pasagen 2.4: Расходы на лекарства на дому, максимум 14 дней  Subsection 2.4: Medicine Fee(s) and Medical Supplies 1 for  Take Home Medicine, maximum 14 days  Pasagen 3: Оплата врама при госпитализации  Section 3: Physician's Fee(s) per Confinement  Pasagen 4: Хирургическое лечение (хирургическая операция) и  сопутствующие траты при госпитализации  Section 4: Surgical Treatment (Surgery) and Procedure Fee(s) per  Confinement  Pasagen 4.1: Расходы на операционную и процедурный кабинет	Раздел 1: Проживание и питание, расходы на медицинское обслуживание (стационарное) при госпитализации Section 1: Room and Board, and Medical Service Fee(s) (Inpatient) per Confinement		Максимум 10 000 бат в день Maximum 10,000 Baht per day
исследование компонентов крови, уход за пациентом, лекарства, парентеральное питание и медицинские расходные материалы при госпотальнации  Section 2: Medical Expense(s) for Medical Examination(s) or Medical Treatment, Blood and Blood Component Service Fee(s), Nursing Fee(s), Medicine Fee(s), Parenteral Nutrition Fee(s) and Medical Supplies Fee(s) per Confinement  Pagen 2.1: Pacxoды на медицинское обследование Subsection 2.1: Medical Expense(s) for Medical Examination(s)  Pagen 2.2: Pacxoды на лечение, исследование крови и ее компонентов, уход за пациентом Subsection 2.2: Medical Expense(s) for Medical Treatment, Blood, and Blood Component Service Fee(s), and Nursing Fee(s)  Pagen 2.3: Pacxoды на лекарства, парентеральное питание и медицинские расходные материалы 1 для приема лекарства и медицинские расходные материалы 1 для приема лекар	Отделение стационарной интенсивной терапии Intensive Care Inpatient Unit		
материалы 1 для приема лекарств на дому, максимум 14 дней Subsection 2.4: Medicine Fee(s) and Medical Supplies 1 for Take Home Medicine, maximum 14 days  Pаздел 3: Оплата врача при госпитализации Section 3: Physician's Fee(s) per Confinement  Pаздел 4: Хирургическое лечение (хирургическая операция) и сопутствующие траты при госпитализации Section 4: Surgical Treatment (Surgery) and Procedure Fee(s) per Confinement  Pаздел 4.1: Расходы на операционную и процедурный кабинет	рег Confinement  Раздел 2.1: Расходы на медицинское обследование Subsection 2.1: Medical Expense(s) for Medical Examination(s)  Раздел 2.2: Расходы на лечение, исследование крови и ее компонентов, уход за пациентом Subsection 2.2: Medical Expense(s) for Medical Treatment, Blood, and Blood Component Service Fee(s), and Nursing Fee(s)  Раздел 2.3: Расходы на лекарства, парентеральное питание и медицинские расходные материалы Subsection 2.3: Medicine Fee(s), Parenteral Nutrition Fee(s), and Medical Supplies Fee(s)		
Section 3: Physician's Fee(s) per ConfinementРаздел 4: Хирургическое лечение (хирургическая операция) и сопутствующие траты при госпитализацииоплата в полном объемеSection 4: Surgical Treatment (Surgery) and Procedure Fee(s) perPaid in fullСопfinementРаздел 4.1: Расходы на операционную и процедурный кабинет	материалы 1 для приема лекарств на дому, максимум 14 дней Subsection 2.4: Medicine Fee(s) and Medical Supplies 1 for	8,000	10,000
	Раздел 3: Оплата врача при госпитализации Section 3: Physician's Fee(s) per Confinement  Раздел 4: Хирургическое лечение (хирургическая операция) и сопутствующие траты при госпитализации Section 4: Surgical Treatment (Surgery) and Procedure Fee(s) per Confinement		
		9(s)	

Раздел 4.2: Расходы на лекарства, парентеральное питание, медицинские расходные материалы и оборудование при хирургическом вмешательстве и медицинских процедурах Subsection 4.2: Medicine Fee(s), Parenteral Nutrition Fee(s), Medical Supplies and Equipment for Surgery and Medical Procedures

**Раздел 4.3:** Оплата работы врача, выполнившего хирургическую операции и медицинские процедуры (включая ассистента) (расходы на врачебную помощь)

**Subsection 4.3:** Physician's Fee(s) for Physicians performing Surgery and Medical Procedures (including Assistant) (Doctor Fee(s))

**Раздел 4.4:** Оплата работы врача-анестезиолога врача (расходы на врачебную помощь)

Subsection 4.4: Physician's Fee(s) for Anesthetist (Doctor Fee(s))

Раздел 4.5: Хирургическая операция по замене органа, пересадке органа или замене печени, сердца, легких, почек или костного мозга, включая расходы донора за госпитализацию

Subsection 4.5: Organ Replacement Surgery, Organ Transplant or Replacement of Liver, Heart, Lung, Kidneys and Bone Marrow including Donor's costs per Confinement

Раздел 5: Обширное хирургическое вмешательство, не требующее госпитализации (дневная хирургия)

Section 5: Major Surgery that does not require hospitalization
(Day Surgery)

оплата в полном объеме Paid in full

## BO3MEЩЕНИЕ ЗА СТАЦИОНАРНОЕ ЛЕЧЕНИЕ В СЛУЧАЕ ОТСУТСТВИЯ ГОСПИТАЛИЗАЦИИ INPATIENT BENEFIT LEVEL IN THE EVENT OF NON-ADMISSION AS AN INPATIENT

**Раздел 6:** Медицинские расходы на соответствующее непосредственное обследование до и после госпитализации, расматриваемые как расходы на стационарное или амбулаторное лечение, которые являются следствием или появились в связи с госпитализацией пациента в стационар

**Section 6:** Medical Expense(s) for related direct examination before and after Hospitalization as an Inpatient or Outpatient Treatment Fee(s) which is in consequence of or in connection with Hospitalization as an Inpatient per Confinement

Раздел 6.1: Медицинские расходы на соответствующее непосредственное обследование, которое проводится в течение 30 дней до и/или после госпитализации в стационар.

Subsection 6.1: Medical Expense(s) for related direct examination which occurs within 30 days before and/or after Hospitalization as an Inpatient

оплата в полном объеме Paid in full

Раздел 6.2: Расходы на амбулаторное лечение после стационарной госпитализации за каждое последующее лечение после выписки из больницы (за исключением оплаты медицинских услуг при обследовании)

**Subsection 6.2:** Outpatient Treatment Fee(s) after Hospitalization as an Inpatient for each consequential Treatment after such discharge from the Hospital for ongoing treatment within 90 days (excluding Medical Service Fee(s) for examination)

оплата в полном объеме (в течение 90 дней) Paid in full (within 90 days)

Раздел 7: При использовании амбулаторного страхования медицинские расходы на лечение травмы должны быть осуществлены в течение 24 часов после каждого несчастного случая для продолжения лечения в течение 15 дней

**Section 7:** Medical Expense(s) for Treatment of an Injury when using the Outpatient benefit must be undertaken within 24 hours of each Accident for ongoing treatment within 15 days

оплата в полном объеме Paid in full

Раздел 8: Расходы на реабилитационные медицинские услуги после каждой госпитализации в качестве стационарного больного

Section 8: Rehabilitation Medicine Fee(s) after each Hospitalization as an Inpatient per Confinement, for ongoing treatment within 90 days

оплата в полном объеме (в течение 90 дней) Paid in full (within 90 days)

СТРАХОВОЕ ВОЗМЕЩЕНИЕ BENEFITS	MAXIMA	MAXIMA PLUS
Раздел 9: Медицинские расходы на лечение хронической почечной недостаточности путем гемодиализа через сосудистый доступ по годовому полису Section 9: Medical Expense(s) for Treatment of Chronic Renal Failure by Hemodialysis through Vascular Access per Policy Year	1,000,000	1,500,000
Раздел 10: Медицинские расходы на лечение опухолей или раковых заболеваний с помощью лучевой терапии, интервенционной радиологии и ядерной медицины по годовому полису Section 10: Medical Expense(s) for Treatment of Tumors or Cancers by Radiotherapy, Interventional Radiology, and Nuclear Medicine per Policy Year	оплата в полном объеме Paid in full	
Раздел 11: Медицинские расходы на лечение рака с помощью химиотерапии по годовому полису Section 11: Medical Expense(s) for Treatment of Cancer by Chemotherapy per Policy Year		
<b>Раздел 12:</b> Оплата скорой помощи <b>Section 12:</b> Ambulance Fee(s)		
Раздел 13: Медицинские расходы за малое хирургическое вмешательство Section 13: Medical Expense(s) for Minor Surgery		
СТРАХОВАНИЕ МЕДИЦИНСКИХ УСТРОЙСТВ И ПОСТОЯННЫХ ИСКУСС MEDICAL DEVICES AND PERMANENT ARTIFICIAL ORGAN BENEFITS	ГВЕННЫХ ОРГАНОВ	
Расходы на медицинские устройства и постоянные искусственные органы (5-летний период ожидания) Costs of Medical Devices and Permanent Artificial Organs (5 year Waiting Period)	300,000	
ВОЗМЕЩЕНИЕ УСЛУГ ЧАСТНОЙ МЕДСЕСТРЫ PRIVATE NURSE BENEFIT		
Частная медсестра на дому, рекомендованная врачом после госпитализации, срок до 30 дней Private Nurse at Home recommended by physician after hospitalization, Limited up to 30 days	оплата в полном объеме Paid in full	
СТАЦИОНАРНЫЕ ПСИХИАТРИЧЕСКИЕ УСЛУГИ INPATIENT PSYCHIATRIC BENEFITS		
Психиатрическое лечение в стационаре Psychiatric Treatment as an Inpatient (per time)	50,000 бат / 200,000 пожизненно 50,000 Baht / 200,000 lifetime	75,000 бат / 300,000 пожизненно 75,000 Baht / 300,000 lifetime
СТРАХОВАНИЕ БЕРЕМЕННОСТИ И РОДОВ MATERNITY BENEFITS		
Естественные роды или плановое кесарево сечение без показаний или медицинской необходимости  Natural Delivery or Planned Caesarean Section without Indication or Medical Necessity	100,000	120,000
Кесарево сечение Caesarean Section		
Расширение и выскабливание, выкидыш и внематочная беременность Dilation & Curettage, Miscarriage and Ectopic Pregnancy	40,000	50,000

СТРАХОВОЕ ВОЗМЕЩЕНИЕ  BENEFITS	MAXIMA	MAXIMA PLUS		
СТРАХОВАНИЕ ОТ ИНДИВИДУАЛЬНЫХ НЕСЧАСТНЫХ СЛУЧАЕВ PERSONAL ACCIDENT BENEFITS				
Потеря жизни, потеря конечности, потеря зрения, полная постоянная инвалидность в результате несчастного случая. Распространяется на вождение автомобиля или езду на мотоцикле, а также убийство или нападение.  Loss of Life, Dismemberment, Loss of Sight, Total Permanent Disability due to Accident (Or.Bor.1). Extended to cover driving or riding on a motorcycle and murder or assault.	200,000	400,000		
Дополнительный тариф 145 бат/100 000 бат, максимальное дополнительное страхование Additional rate 145 baht/100,000 Baht, maximum additional coverage	5,000,000			
ДОПОЛНИТЕЛЬНОЕ СТРАХОВАНИЕ ADDTIONAL BENEFITS				
Лечение зубов, оплата расходов до 80% (совместная оплата 20%) Dental Treatment, pays up to 80% (со-payment 20%)	20,000 (дополнительно, по желанию клиента) 20,000 (Optional)			
Осмотр глаз, визуальное измерение и общая проверка зрения, оплата расходов до 80% (совместная оплата 20%) Eye Examination, Visual Measurement and General Vision Check, pays up to 80% (co-payment 20%)	6,000 (дополнительно, по желанию клиента) 6,000 (Optional)	20,000		
СТРАХОВАНИЕ АМБУЛАТОРНОГО ЛЕЧЕНИЯ OUTPATIENT BENEFITS	5			
Амбулаторное медицинское лечение (включено в Возмещение медицинских расходов на стационар ) Outpatient Medical Treatment (Included in Medical Expense(s) Inpatient Benefits)	оплата в полном объеме Paid in full			
Расходы на лекарства и медицинские расходные материалы для приема лекарств на дому Costs of Medicines and Medical Supplies for Take Home Medicines	Включено в страхование	амбулаторного лечения		
Медицинские расходы на диагностику, непосредственно связанную с амбулаторным лечением Medical Expense(s) for diagnosis directly related to Outpatient Medical Treatment	Included in Outpatient Medical Treatment			
Расходы на амбулаторную физиотерапию, иглоукалывание и хиропрактику (включена в страхование амбулаторного лечения) Cost of Outpatient Physiotherapy, Acupuncture and Chiropractic Treatment (Included in Outpatient Benefits)	5 посещений в год 5 visits per year	7 посещений в год 7 visits per year		
МЕЖДУНАРОДНАЯ ПОМОЩЬ, ПРЕДОСТАВЛЯЕМАЯ ASSIST AMERICA (медицинский сервис для путешественников) INTERNATIONAL ASSISTANCE SERVICES PROVIDED BY ASSIST AMERICA				
Экстренная помощь по всему миру: 24 часа в сутки и 7 дней в неделю Worldwide Emergency Assistance: 24 Hours a Day and 7 Days a Week	Полная компенсация (эв	акуация по всему миру)		

Экстренная медицинская эвакуация Emergency Medical Evacuation Полная компенсация (эвакуация по всему миру)
Fully Indemnified (Worldwide Evacuation)

Служба экстренной медицинской эвакуации должна быть активирована, когда Застрахованное лицо находится на расстоянии более 150 километров от дома менее 90 дней подряд

The Emergency Medical Evacuation service shall activate while the Insured Person is travelling more than 150 kilometers away from home for less than 90 consecutive days

СКИДКИ DISCOUNT OPTIONS	MAXIMA PLUS	
Исключение амбулаторного страхования	20% скидка	
Outpatient Exclusion	20% Discount	
Hecтрахуемый минимум в 20 000 бат за 1 год действия страховки	15% скидка	
Deductible 20,000 baht per policy year	15% Discount	
Нестрахуемый минимум в 40 000 бат за 1 год действия страховки	25% скидка	
Deductible 40,000 baht per policy year	25% Discount	
Hecтрахуемый минимум в 100 000 бат за 1 год действия страховки	32.5% скидка	
Deductible 100,000 baht per policy year	32.5% Discount	
Hecтрахуемый минимум в 200 000 бат за 1 год действия страховки	40% скидка	
Deductible 200,000 baht per policy year	40% Discount	
Hecтрахуемый минимум в 300 000 бат за 1 год действия страховки	50% скидка	
Deductible 300,000 baht per policy year	50% Discount	
ГРУППОВАЯ СКИДКА (предложение по групповому страхованию для взрослого старше 20 лет, не семейная скидка) GROUP DISCOUNT OPTIONS (THIS WILL BE OFFERED TO GROUP INSURED ADULTS OVER 20 YEARS OLD, NO FAMILY DISCOUNT)		
5 - 10 человек	10% скидка	
5 - 10 persons	10% Discount	
11 человек или более	15% скидка	
11 persons or more	15% Discount	
Семейная скидка (для $1$ семьи с отцом или матерью и детьми - одним или несколькими)  Family discount (For $1$ family with Father or Mother with Children - one or more)	5% скидка 5% Discount	
СКИДКА ЗА ОТСУТСТВИЕ ОБРАЩЕНИЙ ПО СТРАХОВЫМ СЛУЧАЯМ NO CLAIM DISCOUNT	<u>E</u>	
Отсутствие обращений в течение 1 года	10% скидка	
No Claim for 1 year	10% Discount	
Отсутствие обращений в течение 2 лет	15% скидка	
No Claim for 2 years	15% Discount	

## Remark / Примечание

No Claim for 3 years

Отсутствие обращений в течение 3 лет

- 1. "оплата в полном объеме" означает, что Компания будет выплачивать страховое возмещение в соответствии со стандатрными и обычными расходами, но не более максимального размера возмещения за стационарное лечение (за период госпитализации). / Paid in Full meaning the Company will pay benefits as Normal & Customary charges, but not exceeding the maximum of Inpatient benefits (per confinement).
- 2. Мы больше не одобряем полисы отдельно для детей, для детей в возрасте 0-4 лет осуществляется совместная оплата в размере 35% по всем медицинским расходам. Для детей в возрасте 0-10 лет обязательно наличие хотя бы одного родителя или опекуна (отец, мать или опекун по закону). / We can no longer accept policies for standalone children, children age 0-4 years old have a 35% co-payment for all Medical Expenses is applied as standard. For children age 0-10 years old provided there at least one parent or quardian included (Father or Mother or Guardian by law).
- 3. Если произошло обращение по страховому случаю застрахованным лицом или лицом, на которое распространяется страхование по полису, в течение года действия, любой уровень Скидки за отсутствие обращений по страховым случаям считается утраченным, и статус Скидки будет таким же, как на 1-й год действия полиса, указанный выше. / If a claim is made by any insured or covered person under the Policy during a Policy year, any No Claim Discount achieved be lost and the status of the discount will be as at 1st policy year shown above.
- 4. В случае, если обращение, относящееся к предыдущему году, подано поэже и принято, когда Скидка за отсутствие обращений по страховым случаям уже была предоставлена, Компания оставляет за собой право вычесть эквивалентную денежную сумму предоставленной Скидки из стоимости возмещения по обращению. Любой уровень Скидки за отсутствие обращений по страховым случаям считается утраченным, и статус Скидки будет таким же, как на 1-й год действия полиса. / If a claim relating to the previous year is subsequently submitted and accepted, and a No Claim Discount has already been given. The Company reserves the right to deduct the equivalent monetary amount of the No Claim Discount from the value of the claim. Any No Claim Discount achieved will be lost and the status of the discount will be as at 1st policy year.

5. Скидка за отсутствие обращений по страховым случаям распространяется только в отношении основных вариантов возмещения по страховому полису. Обращения по любым дополнительным страховым случаям в части зрения или стоматологии не повлияют на уровень Скидки за отсутствие обращений по страховым случаям / The No Claim Discount applies only to the premium in respect of the basic benefits. Claims against any additional benefits in the Policy for Vision or Dental will not affect the No Claim Discount.

20% скидка

20% Discount

- 6. Плановое лечение за пределами Таиланда: возмещение рассматривается для каждого конкретного случая без гарантии осуществления выплаты. / Elective Treatment outside of Thailand, this benefit is permitted only on a case by case basis with no guarantee of acceptance.
- 7. Заявитель должен быть резидентом Таиланда или постоянно проживать в Таиланде не менее 6 месяцев в течение 12 месяцев. / The applicant must be a Thai resident or reside in Thailand at least 6 months in a 12 months period.
- 8. Информация в настоящей брошюре содержит предварительную информацию, предоставленную по запросу для рассмотрения при подаче заявления на получение медицинского страхования от Компании, все условия страхования должны быть указаны в Определениях, Основных понятиях, Общих исключениях и Соглашении о медицинском страховом полисе Компании. / Information in this brochure is only preliminary information provided for the applicant to consider for applying for health insurance coverage from the Company, all insuring conditions shall be referred to in the Definitions, General Definitions, General Exclusions, and Insuring Agreement of the health insurance policy of the Company.
- 9. Заявитель обязан предоставить достоверную информацию при подаче заявления на страхование. Любое сокрытие правдивой информации или подача ложной информации может привести к тому, что страховая компания расторгнет договор страхования или откажется возмещать затраты по страховым требованиям по договору страхования. / The applicant has the duty to provide true information in applying for insurance. Any concealment of truth or declaration of false statements may cause the insurance company to cancel the insurance contract or refuse to pay the claims under the insurance contract.



152 Chartered Square Building, 21st Floor,

North Sathorn Road, Silom,

Bangrak, Bangkok 10500

Fax: +66(0) 401 9187



www.pacificcrosshealth.com

